第 22 次会议简要记录

主席:戴卡尼先生(匈牙利)

(副主席)

后来的主席:克伦克尔先生(奥地利)

(主席)

目 录

议程项目 94:提高妇女地位(续)

议程项目 93:社会发展(续)

(a) 有关世界社会状况和有关青年、老年人、残疾人和家庭的问题(续)

(b) 预防犯罪和刑事司法(续)

本记录可以更正。
请更正在一份印发的记录上,由代表团成员一人署名,
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

更正应在本届会议结束后按委员会分别汇编或单独。

A/C.3/47/SR.22
9 November 1992
CHINESE

因克伦克尔先生(奥地利)缺席,副主席戴卡尼先生(匈牙利)
代行主席职务。

下午 3 时 10 分宣布开会。

议程项目 94:提高妇女地位(续)(A/47/38,A/47/82-S/23512,A/47/88-S/23563,
A/47/340,368,377,391,508 和 564)

1. WADIBIA - ANYANWU 夫人(尼日利亚)欢迎为提高妇女在秘书处的地位所作的努力,并敦促秘书长任命更多的妇女担任联合国组织的高级职位。

2. 她的政府久已承认妇女对国家发展的贡献,并设法保证妇女待遇的全面平等。为实现这一目标,它建立了全国妇女委员会,积极推动妇女参与社会经济、政治和文化领域的事务。为确保在从军事统治转变到民事管理以后继续进行这些努力,现在的行政当局成立了妇女事务中心。

3. 尼日利亚的妇女组织得到政府的全力支持,它们主要参与努力改善妇女地位及反对青少年滥用麻醉品的运动。尼日利亚妇女计划继续努力,执行《内罗毕前瞻性战略》;在这方面,该国第一夫人积极参加提高农村妇女经济地位最高级会议,此次会议于 1992 年 2 月 25-26 日在日内瓦举行,会议确定了改善农村妇女状况和福利的方式,因为她们几乎占全部劳动力的 40%。

4. 提高妇女地位国际研究和训练所(提高妇女地位训研所)将继续成为提高妇女地位的一支重要力量。她的代表团吁请提高妇女地位训研所作出更大努力,加强妇女在非正式部门中的作用,特别是通过制定该领域中的政策及通过提供培训、信贷和其他援助,完成这项任务。

5. 令人沮丧的是,全世界妇女很少参与决策过程,处于领导地位的妇女为数极少,法律上的平等和事实上平等之间的差距继续加大。国际社会必须积极努力,加强妇女参与公共部门和私人部门的生活,在这方面,她欢迎秘书长所作的决定,使人力资源管理厅妇女中心的职位正式化。

6. 她的代表团尊重消除对妇女歧视委员会的工作,并支持该委员会下一届及以后会议会期为三个星期的建议,以便减少大量积压的报告。

7. 联合国妇女发展基金在使妇女参与发展历程中发挥了重要作用。该国代表团同意,世界上从一个更广的人才库中去征集的时机已经到来,而且这样做可以为变革提供更创新的途径。尽管尼日利亚农村妇女对这些变化已有准备,但她们在组织联合国妇女发展基金业务项目和业务方案中仍需要援助。

8. BIRAUD 夫人(法国)说,虽然不应低估迄今为止提高妇女地位方面所取得的进步,对妇女的歧视仍以多种形式继续存在。其中贫困女性化和对妇女的暴力问题日益严重。因此该国代表团欢迎召开第四届世界妇女大会,大会的议程包括审查和评价《内罗毕前瞻性战略》,并详细阐述《行动纲领》。审查和评价工作应将关于努力执行该《战略》的标准而且颇有声望的文件作为其资料来源,还可利用提及诸如在农业、非正式部门和家庭中工作的“无形”妇女人口等主题的名气稍逊的资料。详细阐述《行动纲领》要求将现实主义、创造力和深谋远虑结合起来,在这方面,进行逐区审查;总结每个案例中推动妇女事业发展所取得的成就、未来前景、进一步进展的阻碍、所需资源及建议的优先次序。这样做将大有裨益。

9. 区域会议是筹备此次大会的重要论坛,应向区域会议提供必要的财政和技术援助。法国将于1992年11月作东举行在非洲妇女与发展会议上成立的科学委员会的会议。

10. 第四届世界妇女大会,如同在1990年代前五年已召开和将要召开的会议一样,其成功与否,取决于是否有足够的财政和人力资源。财政投资向国际社会揭示

了一个特殊问题的重要性,国际社会只能继续努力促进提高妇女的地位。

11. 假如其专门知识渊博,消除对妇女歧视委员会无疑将在世界妇女大会的筹备工作中起重要作用。不幸的是,尽管消除对妇女歧视委员会作出了巨大努力,但在对缔约国提交给它的报告的审议却大大落后于预定的时间。在向它分配时间和资源时,应考虑已增加的工作量。应该把审议最初的报告放在优先地位,因为到第二次和第三次报告交来审议时,其中的许多情况早已过时。该国代表团赞成消除对妇女歧视委员会第十二届会议及以后的会议会期为三个星期的建议,直到清理完积压的报告为止。

12. 关于妇女在秘书处的地位问题,事实会说明一切:在D-1级及以上职等中任职的妇女很少,而妇女在所有各级职等的职业机遇与男性相比就更少。该国代表团满意地注意到载于文件A/47/508中秘书长关于补救这种局面的建议,以及正为促进提拔从P-2到P-5级各个职等妇女所作的努力。然而,妇女在较高等级的职位上任职的问题并未得到满意的解决。应鼓励征聘代表不同地理区域和工作语言的妇女。这个过错不仅与秘书处有关,也与各会员国有关,会员国为这些职位提出的候选人有男性过多的倾向。

13. 该国代表团欢迎秘书长关于执行《内罗毕前瞻性战略》的报告(A/47/377)。该报告明确规定了妇女地位委员会在其下届会议上审议的优先主题。它赞赏该报告强调各种暴力形式——家庭、社会和国际暴力——之间的联系,并赞赏它关于在社会动乱时对妇女的暴力增加的评述。后一种现象在前南斯拉夫就非常明显,那里各个年龄的女性都成为性暴力的受害者。国际社会必须谴责这些行径,这些行径反映了施加有辱人格待遇的系统政策。国际社会应该采取措施,防止这些行径的发生,并向受害者提供援助。

14. 关于对妇女的暴力的宣言草案将在妇女地位委员会下届会议上审议。该宣言草案将有助于破坏对妇女的各种形式暴力方面保持缄默的密约。由联合国来通过

该宣言将提高女性暴力受害者的真实性,并再次肯定此种行径是对个人尊严的侵犯。

15. 迄今为止,减轻贫困的发展理论和战略未能包括任何性别分析,而且大多数理论家都把发展过程假定为“中性”。妇女从经济增长中获益少于男性,但她们在经济危机的时候却付出更高的代价。现在已经是具体考虑发展战略和国际援助及合作对妇女影响的时候了。在这方面,联合国妇女发展基金的报告(A/47/340)非常宝贵。该国政府完全赞成妇女发展基金的基本原则——帮助妇女宣传其需求,并掌握自己的命运——如1991年一样,它将增加对妇女发展基金的捐款。

16. 另一个对妇女来说至关重要的问题是使她们熟悉根据法律她们应有的权利。每一个法律体系都反映了它所服务的社会及妇女在该社会中的地位。开导妇女懂得法律原则不仅是提供实际帮助;它也有助于妇女发展促使自己地位提高所必需的分析技能。

17. 老年妇女状况是个尖锐问题,在发展中国家更是如此,需要予以紧急考虑。如果不解决这个问题,它会成为执行《前瞻性战略》的一个主要障碍。

18. MAIR 夫人(牙买加)代表加勒比共同体12个成员国发言。她说,这些国家正在继续努力执行《内罗毕前瞻性战略》,并且对联合国系统在这方面所作的宝贵贡献表示赞赏。

19. 妇女地位委员会第三十七届会议上要审议的优先主题——平等、发展与和平——在目前国际范畴内具有极大的现实意义。必须给予社会问题以最优先地位,在这方面,应忆及妇女和儿童就是贫困或暴力,或两者兼有的绝大多数受害者。

20. 情况不断证明,妇女在法律上和实际中都缺乏平等。尽管越来越多的国家政府成为《消除对妇女一切形式歧视公约》的缔约国,并因此受法律的约束要确保平等对待妇女,但法律上的平等也只是第一步。妇女和男子一样需要了解根据法律妇女应有的种种权利。为实现这个目标,西印度大学与海牙社会研究协会合作,制定了妇女与发展研究方案,深刻分析了妇女生活和妇女与男子的关系。该大学的研究活动帮

助了该地区在更大程度上实现性别平等；它还制定了持续发展的模式，这对于政策的制定和实施极为有用。

21. 加勒比共同体成员国欢迎妇女地位委员会通过第 36/5 号决议。该决议强调，动员妇女是实现《第四个联合国发展十年国际发展战略》目标的重要因素。决策者在宏观及微观经济规划时未能全面考虑性别问题，已经对妇女产生了消极影响，并减少了政策本身的效力。这个问题在加勒比地区关系特别密切，那里的妇女在传统上就发挥着各种各样劳动力的作用。

22. 同时，妇女的状况在很大程度上一直是由国家和国际经济因素决定的。在加勒比地区，经济增长在日益衰退，再加上沉重的债务负担导致了贸易自由化、财政紧缩和社会服务的大幅度减少。调整微观经济政策，使之适应国际的根本变化是对加勒比共同体国家的严峻挑战。正如联合国儿童基金会首先指出的那样，妇女和儿童承担着结构调整的过重负担。

23. 区域委员会为执行《前瞻性战略》作出巨大贡献，对此，联合国在其系统范围内审查时不应忽略。拉丁美洲和加勒比经济委员会（拉加经委会）集中注意力于最脆弱的人口群体，以及发挥他们作为发展进程行为者的作用。它一直谋求创造一个在社会公平条件下改变生产格局的框架，关于这一点，它一直强调有获得教育和知识的必要性。在低收入的城市地区，它也正在努力发展青年服务事业，强调在家庭内部要民主分配权利——这是对妇女产生积极影响的一个目标。经委会最近强调，有必要向第四届世界妇女大会区域筹备活动提供足够的资源。

24. 联合国开发计划署（开发计划署）将妇女的脱离社会发展进程确定为贫困现象的一个重要方面，并且正在积极工作，帮助贫困而脆弱的人口群体获得资金并和支助机构接触。成为此类活动基础的一个重要原则是要鼓励人们发展自己的生活并对自己的生活实行控制；联合国妇女发展基金在这方面起着关键作用。加勒比共同体国家全都受益于联合国妇女发展基金所作的努力，而且它们一齐呼吁向联合国妇女

发展基金提供更多资源。它们也都赞赏提高妇女地位训研所的工作；特别赞赏训研所对拉加经委会提供的援助，及为编写培训材料以帮助妇女参与发展过程所作的努力。

25. 妇女参与联合国环境与发展大会和大会筹备工作达到了史无前例的程度。她们在大多数情况下，作为非政府组织代表参与这些工作，成为该过程中最有活力的行动者。正是这些妇女保证了环发大会承认妇女与环境及妇女与发展之间的联系。此外，《21世纪议程》强调，各国政府必须确保在2000年以前全面执行《前瞻性战略》。

26. 这种整体论的发展观点引向和平问题，它是《内罗毕前瞻性战略》的一个关键目标。从根本上讲，它也与题为《和平议程》的秘书长报告有关，该报告指出经济绝望、社会不公正和政治压迫是冲突的根源。不幸的是，妇女一直是安全威胁的主要承受者。该报告还通过强调平等、发展与和平的目标不可分割，来强调提高妇女地位的道德准则。然而，威胁到这些目标之实现的决策过程对妇女来说多半是难以进去的。可悲的是，妇女不参与公共生活及不在决策职位上任职这种触目的状况反映出言词与实际之间的巨大差距。加勒比共同体地区为解决这些问题，正在进行认真的尝试，并且获得了不同程度的成功。

27. 在这个问题上，联合国也负有社会责任实现规定的目标，该目标旨在纠正妇女在秘书处高级职等中任职极少的局面。尽管取得了一些进步，但高级决策层的状况仍令人不能接受。因此，需要联合国行政机构和会员国加强努力。她最后感谢中国政府和中国人民提出主办1995年的第四届世界妇女大会。

28. MANSARAY女士(塞拉利昂)说，在非洲，1992年，由于政治动乱和接连发生的灾难，联合国妇女发展基金遇到了挑战。联合国妇女发展基金也集中注意力于难民妇女的困境及大量的难民涌入对当地的影响。她的代表团敦促各会员国支持联合国妇女发展基金，以便它能继续调动资源，造福于非洲妇女。

29. 在塞拉利昂，男女完全平等的权利反映在《宪法》中，但这对妇女生活的实际影响微乎其微。妇女参与社会经济部门受到一些因素的限制。大多数妇女只能得到

低技能、低收入的工作,而传统上强烈地强调她们的生育作用也限制了她们利用教育和培训机会的能力。此外,由于不断生育、营养不良及沉重的家庭和经济负担,她们的身体状况也极差。产妇、婴儿和儿童的死亡率仍然居高不下。然而,经验表明,教育与妇女及其家庭的全部福利和生活标准有着非常肯定的相互关系。在这方面,应对农村妇女予以特别注意,无论在经济上还是教育上她们通常都是最受压抑的。土地权为在农业部门工作的非洲妇女提出了另一个严肃问题:她们很少拥有土地的产权,很少获得贷款、技术和其他推广服务,由于日益增长的人口对土地的压力,她们的境况进一步恶化。

30. 自塞拉利昂批准《消除对妇女一切形式歧视公约》以来,该国就鼓励妇女参与公共生活。她们的政治觉悟正得到提高,而且各种组织正帮助宣传妇女问题。尽管如此,妇女行使其充分参与政治生活或国家发展的权利经常受阻,这或者是因为教育状况不胜任,或者因为与其传统的家庭作用和责任有关的期望所致。尽管在该国的某些地区取得一些进步,但仍需要进一步增加妇女参与政治的机会。妇女实际上不在决策职位上任职,意味着她们在政策制定和执行中所起的作用确实是最底的。

31. 尽管《内罗毕前瞻性战略》是联合国在努力推进妇女地位的提高方面的一个重要里程碑,但要作的工作仍很多。然而,这不应阻碍为该战略在各国的执行清除障碍作出进一步努力。最后,她赞扬儿童基金会在塞拉利昂所做的工作,特别是其极为有效的免疫计划及其为提高妇女地位所作的努力。她敦促联合国其他机构和非政府组织向儿童基金会学习。

32. AL-HAMAMI 女士(也门)说,冷战结束带来的新的世界秩序提出了新的挑战,要求国际社会以国际法原则和《联合国宪章》中所载的公正和负责的精神行事。与社会经济发展有关的问题应该在国际议程上出现,因为如果不解决社会和经济问题,特别是发展中国家的社会和经济问题,就不会消除紧张局势和冲突,而且也不会实现更广泛的民主和人权。

33. 妇女与发展之间的有机联系比以往任何时候都更明确。她的代表团赞扬秘书长关于提高妇女地位的报告(A/47/377),特别是关于对妇女协会增加支助的建议,这最终将帮助妇女获得她们所需的技能和专门知识,以便更充分且更积极地参与发展过程。该国代表团认为,国际社会应抓住新的世界秩序所提供的机会,进一步提高妇女的地位,以期做到参与发展。关于这一点,它希望实现《内罗毕前瞻性战略》的目标,并希望这些目标对妇女生活,特别是发展中国家的妇女生活产生积极的影响。同样,应立即执行联合国环境与发展大会通过的关于妇女与发展方面的建议。她的政府要感谢中国政府提出主办1995年第四届世界妇女大会,此次妇女大会应该讨论被忽视的农村妇女的权利问题。

34. 国际社会和国际组织应给予发展中国家人力资源开发以更多的支助:加强妇女的作用将帮助消除愚昧并解决保健和住房问题。同时,消除对妇女的歧视问题仍然是对国际社会和国际组织的挑战。例如,在联合国秘书处,妇女应拥有与男子平等的在高级职位任职的机会。

35. 也门的《宪法》和法律都保证该国妇女完全平等和就业的权利,有一些妇女在议会、司法机构和政府机构中的高级职位任职。妇女积极参加政治、工会和政治生活。然而,如果国际社会不加强对政府方案,特别是对涉及农村妇女、卫生保健和住房问题的政府方案的支助,提高也门妇女的地位及妇女参与发展过程将达不到期望的目标。最后,她敦促国际社会和有关的国际组织对生活在占领状态下或种族主义制度下的妇女境况,或生活在遭受自然灾害或人为灾害地区的妇女境况给予更多的注意。

36. 克伦克尔先生(奥地利)担任主席职务。

37. BURCUOGLU先生(土耳其)说,他的国家将在第四届世界妇女大会的筹备工作中起更积极的作用,并且正在计划该方面的国际和国家一级倡议。它希望,此次妇女大会将给予妇女地位的提高以进一步的动力,并促进妇女参与发展及参与决策过程。土耳其特别重视为消除对妇女的暴力所作的努力,并且欢迎就该问题起草一

个宣言草案方面所取得的进展。他希望在1993年通过该宣言。

38. 《消除对妇女一切形式歧视公约》是建立真正的性别平等的重要法律文件，他的国家就是该公约的缔约国。土耳其满意地注意到最近批准该公约的国家数量，并敦促尚未批准该公约的国家批准或加入该公约，以便确保其普遍性。消除对妇女歧视委员会在推进国家一级通过反歧视法律时，发挥了极其有益的作用。

39. 法律上的平等和实际上的平等之间的距离仍然存在。妇女有时并不了解自己的权利，若她们了解自己的权利，在行使时通常也会遇到困难。因此，向公众传播关于妇女权利的信息具有决定性的重要意义。

40. 土耳其正在继续努力，克服在教育、就业和保健等领域影响妇女的障碍。正在进行的项目侧重于生活在农村及该国最不发达地区的妇女。女孩和妇女接受各级教育和职业培训，以及妇女既作为受益人也作为积极行为者参与各个领域的发展已被确定为指导原则。政府的一个部门专门处理有关妇女就业方面的问题。各个部门都规定了残疾妇女的工作名额。土耳其也在努力推进妇女在公共生活和政治生活中发挥作用，推进她们参与决策。妇女地位综合理事会负责起草相关的国家政策并动员资源，以确保妇女有效地参与发展过程。该理事会还在努力确保妇女获得高等教育、提高妇女参与农业、工业和服务部门的程度，并为她们提供法律、保健和社会保护。

41. 在提及秘书处关于提高秘书处妇女的地位的报告(A/47/508)时，他说，必须坚持提高妇女在按地域分配的员额中所占的百分率，以便达到所规定的1995年为35%的目标。他满意地注意到联合国系统范围内1996年-2001年期间提高妇女地位的中期计划，该计划首次涵盖了这个问题的各个方面。

42. DROZD女士(白俄罗斯)说，她的代表团特别重视妇女更有效地参与发展过程问题，以便实现《内罗毕前瞻性战略》的目标。因为妇女对工业和经济发展的方面起着重要作用，所以她们广泛参与发展促进了妇女社会地位的提高。经济发展并不能自动地实现平等分配资源，而且妇女从发展过程中得到的收益并不是与男子的

收益一样多。忽视经济政策中的妇女问题会对妇女的地位产生过多的消极影响,通常是导致贫困,特别是在经济衰退时,情况更是如此。俄罗斯目前出现了这种现象,在向市场经济过渡时妇女的境况严重恶化。妇女属于社会上处于最不利地位的社会群体,而且她们受失业问题的影响更为严重。经济调整减少了职位数量,而求职者人数却陡然增多。生活在贫困线以下或接近贫困线的人有成千上万,其中就有单身母亲、退休年龄的单身妇女和从事非全日性工作的妇女。50%以上的失业妇女还得照管一个或两个年幼儿童。

43. 为应付这种复杂的经济形势,她的政府特别为带孩子的妇女计划了一系列措施,以使用灵活的工作时间和重新培训计划等办法来改善妇女的就业状况。此外,还为使妇女更多地参与企业活动而采取了步骤。要作的事情仍很多,白俄罗斯希望学习别国处理这些问题的经验。上岁数妇女参与发展过程是另一个重要问题,因为她们拥有丰富的职业经验和生活阅历,可以作出重要贡献。

44. 白俄罗斯支持载入秘书长报告(A/47/377)中拟议的第四届世界妇女大会议程。尽管如此,鉴于此次妇女大会的一个重要目标是评估加强妇女地位方面所取得的进展和动员妇女来实现这一目标,她认为,在议程上加入妇女与发展的将大有好处。作为此次妇女大会准备工作的一部分,她的政府计划在1993年,在独立国家联合体框架内,召开一次关于改善妇女地位问题的会议。

45. ENKHTSETSEG女士(蒙古)说,现在正在执行的《内罗毕前瞻性战略》,有助于促使妇女非常需要了解她们的权利。妇女地位委员会在其下届会议上,应考虑将与法定的读写能力有关的问题和极端贫困妇女作为优先主题。该《战略》的主要目标依旧具有重要意义。第四届世界妇女大会将为执行该《战略》提供新的动力,而国家和区域一级的准备活动对于妇女大会的成功起着关键的重要作用。各国政府应设立国家委员会或中心通过倡议、组织和协调与妇女大会有关的国家活动,起到促进筹备工作的作用。她的代表团赞成非政府组织积极参与准备活动和大会本身。蒙古敦促尚

未成为《消除对妇女一切形式歧视公约》缔约国的国家成为该公约的缔约国。

46. 她的代表团高度称赞联合国妇女发展基金(妇女发展基金)所做的工作,妇女发展基金代表妇女在革新项目中起了重要的促进作用。妇女发展基金正在为贫困妇女搞的试验性项目向蒙古妇女联合会提供支助。该国政府正寻求在目前的经济条件下,尽量改善妇女的境况,并使她们能够积极参与社会生活的所有方面。尽管根据蒙古立法保障妇女的平等权利,但还要做很多工作以实现实际上的平等。尽管该国面临着困难的经济形势,但其政府希望重申其承诺:尽可能采取步骤确保蒙古妇女地位的提高。

47. NEELS 女士(纳米比亚)说,纳米比亚独立后就成立的妇女组织,是国家为改善妇女状况所作努力的一个重要组成部分。纳米比亚《宪法》禁止基于性别的歧视并且保护妇女个人的权利及家庭里的权利。总统办公室妇女事务部试图提高政府各部、非政府组织和各行各业妇女的觉悟和参与程度。妇女事务部举办了小企业管理方面的培训讨论会,协助由妇女经营的创收项目,以帮助妇女建立自信心。其工作人员参加了培训,以学习使妇女参与发展的所有方面的战略。该国政府还开始实施一项全国扫盲计划,该计划包括对扫盲促进者进行与性别相关内容的培训,以便对妇女的特定需要作出响应。

48. 最近颁布的《地方政府法》规定,地方和区域议会必须是妇女代表至少占40%,从而推进了她们参与决策过程。她的政府准备加入《消除对妇女一切形式歧视公约》。鉴于该《公约》的重要性,妇女事务部已将该《公约》以小册子形式出版,并在全国各个地区举办讨论会,使妇女了解其权利。如果没有联合国儿童基金会的坚决支持,这些努力是无法做到的。

49. 妇女事务部与基于社区的团体建立了联系,来解决对妇女的暴力问题。她的政府支持关于对妇女的暴力问题宣言的提案。纳米比亚妇女成立了组织和联盟,寻求其问题的解决办法。纳米比亚全国妇女组织作为一个非政治性的包罗万象的组织

业已成立,各种信贷联盟、工会和学生组织积极参与提高妇女生活水平的活动。国际组织,特别是所涉的联合国各个机构慷慨援助,使得该国能够在该领域内取得长足进步。最后,她的代表团欢迎即将召开的第四届世界妇女大会,并希望,大会将对农村妇女在发展中的境况投上强光。

议程项目 93:社会发展(续)

- (a) 有关世界社会状况和有关青年、老年人、残疾人和家庭的问题(续)(A/C.3/47/L.11,L.13,L.15和L.17)
- (b) 预防犯罪和刑事司法(续)(A/C.3/47/L.14和L.16)

决议草案 A/C.3/47/L.11

50. ELDEEB 先生(埃及)介绍了有关青年的政策和方案的决议草案 A/C.3/47/L.11。他说,该决议草案符合在青年福利方面进行国际合作的最新发展,而且周全稳妥又客观,有可能取得一致意见。

决议草案 A/C.3/47/L.13

51. TAVARES DE ALVAREZ 夫人(多米尼加共和国)介绍了关于《老龄问题国际行动计划》执行情况的决议草案 A/C.3/47/L.13。她说,巴哈马、智利、多米尼加、圭亚纳、牙买加、马里、巴拿马、巴拉圭、塞内加尔和苏里南成为提案国。该决议草案的主要目的是赞同文件 A/47/339 所载的关于 2001 年老年人问题的全球目标。这些目标为实现《国际行动计划》的目标提供了务实的焦点,并有助于加速其执行过程。该决议草案所载的其他建议将便利老年人参与现在的方案和活动。提案国希望,该决

议草案将以协商一致方式通过。

决议草案 A/C.3/47/L.15

52. LIMJUCO 女士(菲律宾)对关于残疾人的决议草案 A/C.3/47/L.15 作如下的修改:在序言部分第六段,应删去“在《十年》期间”这个词组;在第 3(b)段,应在“社会经济问题”这一词组后加上“并提供预防和报复性措施及机会均等化”这一短句;在第 8(e)段,应在“最终确定”后加上“修订”一词;在第 8(h),应在“司”后加上“与联合国维也纳办事处/社会发展和人道主义事务中心密切合作”;在第 11 段,应在第一行“鼓励”一词之前加上“响应大会第 46/91 号决议和经济及社会理事会第 1992/276 号决定,联合国残疾人自愿基金和……,决定继续,”应在该段第二行删去“自愿”和“关于残疾”等字。下列国家成为该决议草案提案国:澳大利亚、哥斯达黎加、希腊、冰岛、日本、马里、蒙古、挪威、巴拿马、秘鲁、大韩民国、俄罗斯联邦、特里尼达和多巴哥、土耳其。

53. 该决议草案提请人们注意日益增多的残疾人人数,并请求秘书长将《关于残疾人的世界行动纲领》的方向从提高认识转向行动,并且从外部资源中向它提供足够的资金。她希望,该决议草案能以协商一致的方式通过。

决议草案 A/C.3/47/L.17

54. ENKHTSETSEG 女士(蒙古)介绍了关于合作社作用的决议草案 A/C.3/47/L.17。她宣布白俄罗斯、加拿大、科特迪瓦、洪都拉斯、肯尼亚、密克罗尼西亚和菲律宾成为提案国。该决议草案提请人们注意,1995 年为国际合作社联盟成立一百周年,并欢迎举行一个国际合作社日的设想。它鼓励各国政府在拟定国家发展战略时,

考虑合作社协助解决经济、社会和环境问题的潜力。

决议草案 A/C.3/47/L.14

55. TSEPOV 先生(俄罗斯联邦)介绍了关于国际合作已查过以打击有组织犯罪的决议草案 A/C.3/47/L.14。他说,特里尼达和多巴哥成为提案国,哥伦比亚不再是提案国。该决议草案重申,必须给予反对各种有组织犯罪活动的斗争以优先权,敦促会员国积极考虑执行预防和禁止有组织犯罪准则,并请求预防犯罪和刑事司法委员会继续考虑加强在反对有组织犯罪中的国际合作的方法问题。提案国希望,该决议草案将以协商一致方式通过。

决议草案 A/C.3/47/L.16

56. OULD MOHAMED LEMINE 先生(毛里塔尼亚)代表非洲国家集团,介绍关于联合国非洲预防犯罪和罪犯待遇研究所的决议草案 A/C.3/47/L.16。该决议草案对支持过该研究所的政府和政府间组织表示感谢,并呼吁向研究所拨充更多的资金,使之能够完成其所有的任务。他希望,该决议草案将未经表决通过。

下午 5 时 40 分散会。